



大会
经济及社会理事会

UN/1991

FEB 17 1991

UN/ISA COLLECTION

Distr.
GENERAL

A/46/82 —
E/1991/14
8 February 1991
CHINESE
ORIGINAL: RUSSIAN

大会
第四十六届会议
国际合作以研究、减轻和尽量
减少切尔诺贝利灾难的后果

经济及社会理事会
1991年第二届常会
国际合作以研究、减轻和尽量
减少切尔诺贝利灾难的后果

1991年2月6日乌克兰苏维埃社会主义共和国
常驻联合国代表给秘书长的信

谨转达乌克兰苏维埃社会主义共和国最高苏维埃于1991年2月5日就联合国大会第四十五届会议通过的题为“国际合作处理和减轻切尔诺贝利核电厂事故的后果”的第45/190号决议发表的声明(见附件)。

请将本信及所附附件作为大会第四十六届会议和经济及社会理事会议程有关项目的正式文件分发为荷。

乌克兰苏维埃社会主义共和国
常驻联合国代表
大使
根纳季·乌多文科(签名)

附件

乌克兰苏维埃社会主义共和国最高苏维埃(议会)的声明

1991年2月5日,基辅

乌克兰苏维埃社会主义共和国最高苏维埃认为联合国大会第四十五届会议一致通过关于国际合作减轻切尔诺贝利核电厂事故的后果的决议的表示国际社会已预备作出努力,解决与当代最严重的技术和生态灾难有关的一些问题。我们感谢支持这项决定的所有联合国会员国,因为这项决议对我们极为重要,同时也显示这些会员国决心根据人类的共同价值和新的政治思想为发展国际合作作出真正贡献。

具有特别重要意义的是这项决议排除了思想或国家集团的种种限制,切实提倡在解决切尔诺贝利问题上进行国际合作的崇高理想。联合国各机关、专门机构和组织在执行这项决议时应切实合作,对克服这项事故的后果所需的长期、艰巨的工作,作出大量贡献。与支持解决切尔诺贝利问题的联合国秘书长佩雷斯·德奎利亚尔先生和联合国秘书处保持经常接触,都是极重要的事。

对我们而言,4月26日是值得纪念而又令人伤感的一天。但切尔诺贝利并不只代表1986年发生悲剧的时日,它也代表着同情与慈悲。世界各地至今还向我们作出道义的支持和物质的帮助。我们感谢大家在困难时刻对乌克兰人民的帮助。

切尔诺贝利事件是一场悲剧,但也是一次严峻的教训,它指出我们全体在今世后代所应承担的道德和社会责任。这项责任迫使我们团结在一起,共同解救地球上的生命。联合国的这项决议在这一方向迈出了重大的一步。乌克兰苏维埃社会主义共和国最高苏维埃全力支持这一决议的实施。

乌克兰苏维埃社会主义共和国最高苏维埃向全人类、各国政府和议会、国际政府组织和非政府组织、公众和个人发出呼吁,希望大家竭尽所能,切实执行上述决议,并全力协助乌克兰克服切尔诺贝利核电厂事故产生的各种影响。